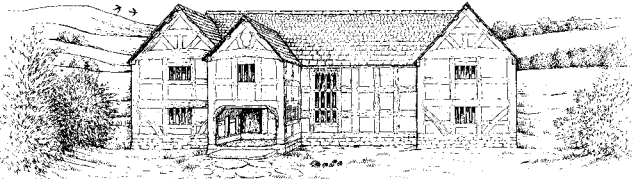


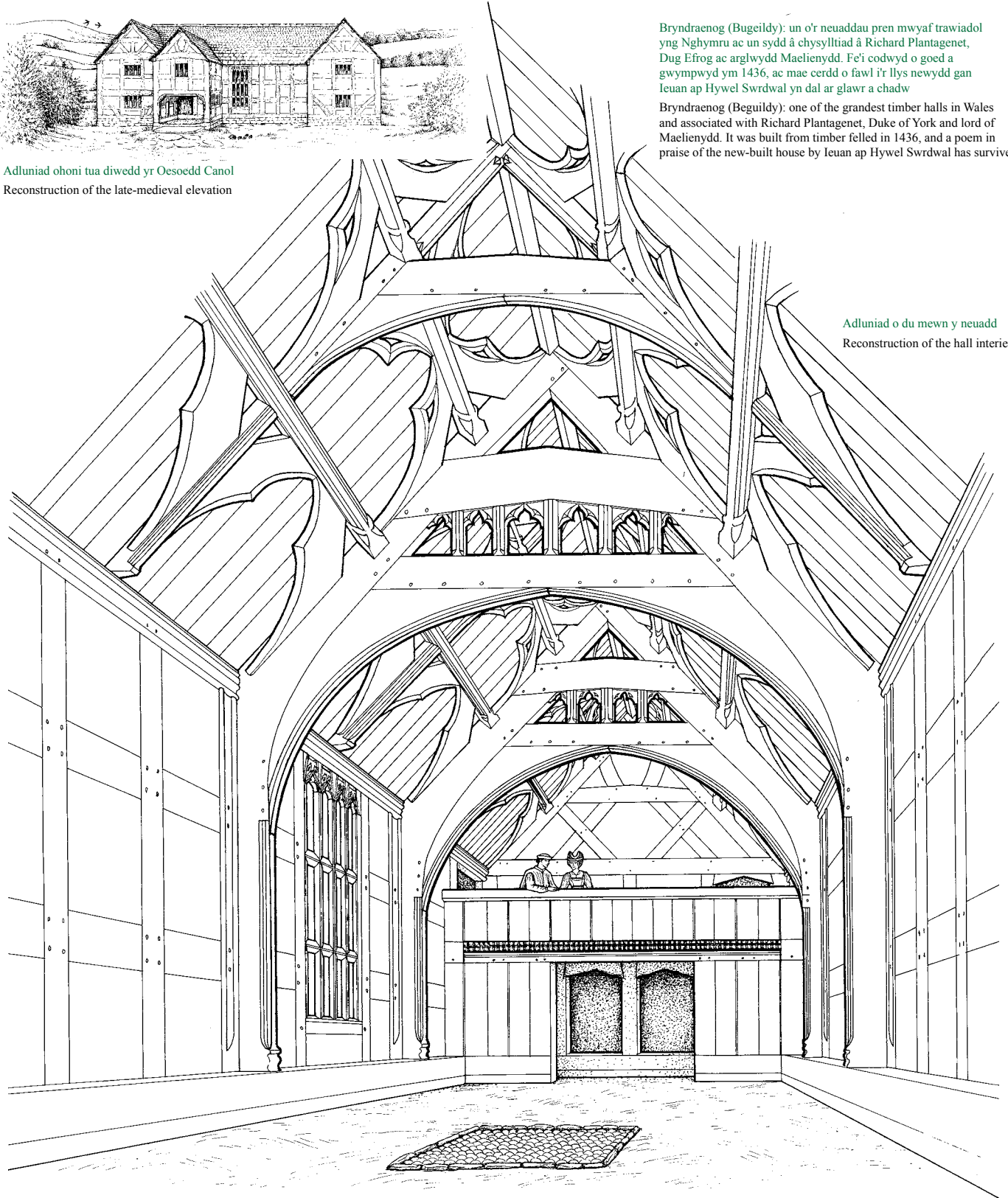
LLYSOEDD MAWR; LLYSOEDD YR ARGLWYDDI 1400-1450 GREAT HALLS; HALLS OF LORDSHIP STATUS 1400-1450



Adluniad ohoni tua diwedd yr Oesoedd Canol
Reconstruction of the late-medieval elevation

Bryndraenog (Bugeildy): un o'r neuaddau pren mwyaf trawiadol yng Nghymru ac un sydd â chysylltiad â Richard Plantagenet, Dug Efrog ac arglwydd Maelienydd. Fe'i codwyd o goed a gwmpwyd ym 1436, ac mae cerdd o fawl i'r llys newydd gan Ieuan ap Hywel Swrddwal yn dal ar glawr a chadw

Bryndraenog (Beguildy): one of the grandest timber halls in Wales and associated with Richard Plantagenet, Duke of York and lord of Maelienydd. It was built from timber felled in 1436, and a poem in praise of the new-built house by Ieuan ap Hywel Swrddwal has survived



Adluniad o du mewn y neuadd
Reconstruction of the hall interior